

722.

Na mocy art. 44 Konstytucji ogłaszam ustawę następującej treści:

U s t a w a

z dnia 11 sierpnia 1923 r.

w przedmiocie zmiany niektórych postanowień ustaw karnych, oraz przepisów karno-administracyjnych, skarbowych i dyscyplinarnych, obowiązujących w b. dzielnicy rosyjskiej.

Art. 1. Część 2 art. 70 ustawy z dnia 25 lutego 1921 r. w przedmiocie zmian w ustawodawstwie karnem, obowiązującym w b. zaborze rosyjskim (Dz. U. R. P. № 30 poz. 169), otrzymuje brzmienie następujące:

„W ustawach tych, ogłoszonych przed 1 stycznia 1920 roku, podwyższa się:

- 1) pięć tysięcy razy kwoty, od których zawisła jest kwalifikacja przestępstwa;
- 2) wysokość kaucji kasacyjnych jednolicie na 250,000 mk.;
- 3) dziesięć tysięcy razy grzywny i kary pieniężne, oznaczone w ustawie w określonej liczbowo kwocie pieniężnej;
- 4) dziesięć tysięcy razy najniższą i najwyższą granicę kwot, wymienionych w art. 59 k. k. tudzież należności, przewidziane w ustawie postępowania karnego”.

Art. 2. W art. 71 ustawy z dnia 25 lutego 1921 roku (D. U. R. P. № 30 poz. 169) w miejsce 100.000 marek wstępuje 5.000.000 mk.

Art. 3. W § 4 rozporządzenia Rady Ministrów z dnia 13 kwietnia 1921 r. w przedmiocie przepisów karno-sądowych na ziemiach przynależnych do Rzeczypospolitej Polskiej na podstawie umowy o preliminarynym pokoju i rozejmie, podpisanej w Rydze dnia 12 października 1920 r. (Dz. U. R. P. z 1921 r. № 37, poz. 223), w miejsce „40.000 mk.” wstępuje „2.000.000 mk.”.

Art. 4. W art. 180⁴ upk. w miejsce „20.000 marek” wstępuje kwota „500.000 mk.”.

Art. 5. Upoważnia się Radę Ministrów do wprowadzania zmian w kwotach pieniężnych, określonych w niniejszej ustawie, oraz w przepisach karnych, ogłoszonych po dniu 31 grudnia 1919 r. choćby po wejściu w życie niniejszej ustawy, o ile przepis szczególnie takiego upoważnienia nie przyznaje innej władzy; w braku odmiennego postanowienia przepis art. 8 stosuje się odpowiednio.

Art. 6. Przepis art. 5 niniejszej ustawy stosuje się również odpowiednio do postanowień karnych, choćby przed 31 grudnia 1919 r. ogłoszonych, których przekroczenia przekazane jest orzecznictwu władz administracyjnych, nie wyłączając władz skarbowych, oraz do wykroczeń dyscyplinarnych i porządkowych.

Art. 7. Uchyła się część 3 i 4 art. 70 ustawy z dnia 25 lutego 1921 r. (Dz. U. R. P. № 30 poz. 169).

Art. 8. Ustawa niniejsza wchodzi w życie po upływie 14 dni po dniu ogłoszenia, lecz nie stosuje się do przestępstw, popełnionych przed jej wejściem w życie, z wyjątkiem przepisów o podwyższeniu kaucji kasacyjnych i należności, przewidzianych w ustawie postępowania karnego.

Art. 9. Wykonanie niniejszej ustawy powierza się Ministrom: Sprawiedliwości, Spraw Wewnętrznych i Skarbu.

Prezydent Rzeczypospolitej: *S. Wojciechowski*

Prezes Rady Ministrów: *Witos*

Minister Sprawiedliwości: *St. Nowodworski*

Minister Spraw Wewnętrznych: *Kiernik*

Minister Skarbu: *H. Linde*

723.

Na mocy art. 44 Konstytucji ogłaszam ustawę następującej treści:

U s t a w a

z dnia 11 sierpnia 1923 r.

o zmianie niektórych przepisów o postępowaniu sądowym w sprawach cywilnych w b. zaborze rosyjskim.

Art. 1. Art. 2 ust. punkty a), c), d), e) Przepisów przechodnych do ustawy postępowania cywilnego (Dz. Urzęd. Depart. Sprawiedliw. T. R. S. Król. Pol. № 1) w brzmieniu, nadanem mu przez art. 1 i 2 ustawy z dnia 14 lipca 1920 roku o rozszerzeniu właściwości sądów pokoju w sprawach cywilnych (Dz. U. R. P. № 63 poz. 412), będzie opiewał:

- a) sprawy, których wartość powództwa nie przenosi marek polskich 5.000.000, a jeżeli chodzi o przedmioty zaliczane zwyczajnie do żywego lub martwego inwentarza gospodarstwa rolnego, lub o należność za takie przedmioty — 50.000.000;
- b) żądania zabezpieczenia dowodów w sprawach, będących w toku lub jeszcze nie wytoczonych, niezależnie od wartości powództwa;
- c) sprawy działowe, dotyczące własności ziemskiej lub mieszczańsko-rolnej, jeżeli majątek, działom podlegający, nie przenosi 33 hektarów (60 morgów) i niema w nim żadnych przedsiębiorstw przemysłowych, ani budynków, oprócz niezbędnych w zwykłym gospodarstwie rolnem, bez względu na wartość inwentarza i ruchomości, jeżeli przytem należące do spadku kapitały nie przenoszą marek polskich 50.000.000;
- d) sprawy o upoważnienie kobiet zamężnych (art. 1653 u. p. c.) o ile wartość powództwa może być określona i nie przenosi marek polskich 50.000.000”.

Art. 2. Końcowy ustęp art. 3 Przepisów przechodnych do ustawy postępowania cywilnego (Dz. Urz. Dep. Spraw. T. R. S. № 1) ulega skreśleniu.